ЗАТВЕРДЖУЮ
Перший проректор КПІ ім. Ігоря Сікорського
Ю.І.Якименко
"30" 05 2019 р.

Національний технічний університет України "Київський політехнічний інститут імені Ігоря Сікорського"

РОБОЧИЙ НАВЧАЛЬНИЙ ПЛАН

на 2019/2020 навчальний рік

/прийому **студентів 2019 Р.)**

Спеціальність (код і назва) 035 Філологія **Факультет (Інститут)** лінгвістики

Форма навчання денна

За освітньо-професійною програмою магістерської підготовки (спеціалізацією) 035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша - англійська **Термін навчання** 1 рік 4 міс.

Освітній ступінь **Магістр** **Кваліфікація** ~~магістра професійної о перекладач,~~ викладач двох Іноземних мов

Випускова кафедра Теорії, практики та перекладу англійської мови

с ■£ 2	Найменування дисциплін (кредитних модулів)	Назва кафедри	Обсяг дисциплін		Аудитори! години								Самостійна робота студентів	Контрольні заходи та їх розподіл за семестрами								Розподіл аудиторни« годин на тиждень за курсами і семестрами							
																						1 курс							
																						ЛА-91мп(15+10)							
			Кредитів ЄСТв	Годин	Всього	Втому числі								Екзамени	Заліки	Модульн.(темат), контр. роботи	Курсові проекти	Курсові роботи	пэ.нэ.сu	ДКР	Реферати	1 семестр				2 семестр			
						Лекції		Практичні (комп.пракг)		Лабораторні		Індивідуальні заняття										18 тижнів				18 тижнів			
						за НП	з урахуван. Інд. занять	за НП	[з урахуван. Інд. занять	за НП	з урахуван. інд. занять											Всього	V тому числі			Всього	V тому числі		
																							Лекції	Практичні	О-О & з е		Лекції	Практичні	Лабораторні
i		3							19	ї	12	13	12	15	їв	17	їв	19	20	21	22	23	24	25	26	27	20	29	90
І.ЦИКЛ ЗАГАЛЬНОЇ ПІДГОТОВКИ																													
М.Навчальні дисципліни базової підготовки																													
і	Теорія перекладу	Теорії, практики та перекладу англійської мови	2,5	75	26	18		8					49									1.4		0,4					
2	Теорія перекладу. Курсова робота	Теорії, практики та перекладу англійської мови		30									30																
3	Інтелектуальна власність	Інформаційного права та права Інтелектуальної власності	2	60	36	24		12					24		2	2										2	1,3	0,7	
4	Теорія міжкультурної комунікації	Теорії, практики та перекладу англійської мови	3	90	36	18		18					54		2											2			
5	Загальне мовознавство	Української мови, літератури та культури	2	60	26	18		8					34									1,4		0,4					
В	Теорія тексту та дискурсу	Теорії, практики та перекладу англійської мови	2	60	26	18		8					34								1	1,4		0,4					
	Разом за цикл:		12,5	375	150	96		54					225	1	5	2		1			1	4,2	3	1,2		4	2,3	1,7	
1.2.Навчальні дисципліни базової підготовки (за вибором студентів)																													
і	Методика викладання у вищій школі	Теорії, практики та перекладу англійської мови	5	150	62	36		26					88		2					2						3,4	2	1,4	
3	Менеджмент	Економіки і підприємництва	3	90	54	36		18					36									3	2						
	Разом за цикл:		8	240	116	72		44					124		2					1		3	2				2	1,4	
І.3Лоспідницький (на\гковий) компонент (за вибором ст\ дентів)																													
7	Методологія лінгвістичних та перекладознавчих досліджень	Теорії, практики та перекладу англійської мови	2	60	26	18		8					34									1.4	1	0,4					
	Разом за цикл:		2	60	26	18		8					34		1							1.4	1	0,4					
	ВСЬОГО ЗА ЦИКЛ ЗАГАЛЬНОЇ ПІДГОТОВКИ:		22.5	675	292	186		106					383	1	8	2		1		1	1	8.6	6	2,6		ТА	4,3	3,1	
II.ЦИКЛ ПРОФЕСІЙНОЇ ПІДГОТОВКИ																													
ІМ.Навчальні дисципліни пііоФесійної та практичної підготовки																													
1	Практикум з мовної комунікації (англійська мова) 1	Теорії, практики та перекладу англійської мови	5,5	165	54			54					111	1		1						3		3					
2	Практикум з мовної комунікації (англійська мова) 2	Теорії, практики та перекладу англійської мови	2	60	36			36					24	2		2										2		2	
3	Практикум з мовної комунікації (німецька мова) 2	Теорії, практики та перекладу німецької мови	3	90	36			36					54	2		2										2		2	
3	Практикум з мовної комунікації (німецька мова) 1	Теорії, практики та перекладу німецької мови	4,5	135	54			54					81	1		1						3		3					
4	Практикум з мовної комунікації (французька мова) 1	Теорії, практики та перекладу французької мови	4,5	135	54			54					81									3		3					
4	Практикум з мовної комунікації (французька мова) 2	Теорії, практики та перекладу французької мови	3	90	36			36					54	2		2										2		2	
5	Практичний курс галузевого перекладу з англійської мови 1	Теорії, практики та перекладу англійської мови	4,5	135	54			54					81									3		3					
в	Практичний курс галузевого перекладу з англійської мови 2	Теорії, практики то перекладу англійської мови	3	90	36			36					54		2	2										2		2	
7	Практичний курс галузевого перекладу з другої німецької мови	Теорії, практики те перекладу німецької мови	4	120	54			54					66		2	2										3		3	
7	Практичний курс галузевого перекладу з другої французької мови	Теорії, практики та перекладу французької мови	4	120	54			54					66		2	2										3		3	
в	Практикум з усного перекладу	Теорії, практики та перекладу англійської мови	4	120	54			54					66	2		2										3		3	
	Разом за цикл:		30,5	915	378			378					537	5	3	8						9		9		12		12	
II.2.Навчальні дисципліни професійної та практичної підготовки (за вибором стіДеит в)																													
9	Комунікативна лінгвістика	Теорії, практики та перекладу англійської мови	2	60	26	18		8					34		2											1,4	1	0,4	
11	Корпусна лінгвістика та лексикографія	Теорії, практики та перекладу англійської мови	3	90	54	36		18					36		1							3	2	1					
12	Соціолінгвістика	Теорії, практики та перекладу англійської мови	2	60	26	18		8					34		2											1,4	1	0,4	
	Разом за цикл:		7	210	106	72		34					104		3							3	2	1		2,8	2	0,8	
	ВСЬОГО ЗА ЦИКЛ ПРОФЕСІЙНОЇ ПІДГОТОВКИ:		37,5	1125	484	72		412					641	5	6	8						12	2	10		14,8	2	12,8	
	Всього за термін навчання:		60	1800	776	258		518					1024	6	14	10		1		1	1	20,6	8	12,6		22,2	6,3	15,9	

Кількість	Екзаменів	6	3				3		
	Заліків	14		7				7	
	Модульн. /темат), контр.робіт	10			4				6
	Курсових проектів								
	Курсових робіт	1	1						
	РГР, РР, ГР								
	ДКР	1							1
	Рефератів	1				1			

СКОРОЧЕННЯ

РГР - розрахунково-графічна робота;

РР - розрахункова робота;

ГР - графічна робота

ДКР -домашня контрольна робота (виконується під час СРС)

<3- кількість членів ДЕК з даної кафедри

Ухвалено на засіданні Вченої ради інституту ПРОТОКОЛ № 9 від 28.03.2019 р.

Завідувач кафедри ____________ (підпис) / ____________ И. Г. іщенко / (П.І.Б.)

Декан факультету (директор інституту) ____________ (підпис) / Н. С. Саєнко / (П.І.Б.)

Примітка:РНП складається на кожний навчальний рік окремо відповідно до навчального плану